





# CRONACA DELLA CITTÀ

## L'amnistia

In altra parte del giornale diamo il testo integrale dei quattro decreti riguardanti l'amnistia.

Nell'esaminare qui la portata delle disposizioni in parola conviene anzitutto distinguere nettamente fra i territori compresi nella legge di amnistia del 26 settembre 1920 e i territori non compresi in detta legge, ma occupati in virtù dell'armistizio 3 novembre 1918.

Per i primi territori valgono tutte le disposizioni dei quattro decreti; per i secondi soltanto quelle che riflettono i reati commessi alla leva, i reati commessi da volontari italiani e loro aventi causa, e i reati demandati alla competenza dei Tribunali militari e le pene pronunciate da questi ultimi.

In favore dei reati alla leva è stabilito che l'amnistia concessa dal R. D. 2 settembre 1919, n. 1501, si applica anche quando l'azione penale sia rimasta di fatto sospesa, il giudice abbia emesso la ordinanza di sospensione, o la sospensione dell'azione penale sia stata revocata o sia intervenuta sentenza di condanna. La stessa amnistia si applica alle persone estranee alla milizia che siano concorse nel reato.

Sono inoltre condonate le pene inflitte o da infliggere ai reati di leva prima del 2 settembre 1919, quando si sieno già presentati alle autorità militari del Regno o a quelle diplomatiche o consolari dell'estero; ovvero si presentino alle dette autorità entro un mese dalla promulgazione del decreto (13 ottobre corr.) se residenti in Italia, entro due rispettivamente quattro, se residenti in Stati esteri limitrofi e nei domini e protettorati italiani oppure in altri Stati.

Il secondo decreto contempla i reati commessi da chiunque essendo suddito della cessione monarchica o di altro Stato in guerra coll'Italia abbia successivamente prestato servizio militare nell'Esercito o nella Armata italiana e, in parte, i reati commessi dai suoi congiunti. E precisamente:

1) E' concessa l'amnistia per qualsiasi reato di competenza delle autorità giudiziarie ordinarie e militari quando il colpevole abbia, nell'Esercito o nell'Armata italiana, conseguito una medaglia al valore o una promozione per merito di guerra o abbia facoltà di portare il distintivo di mutilato o di ferito in combattimento o contratto una infermità per la quale sia stato dichiarato invalido di guerra.

2) E' concessa amnistia per i reati che importino pena restrittiva della libertà personale non superiore a 10 anni o pena pecuniaria sola o congiunta colla precedente a coloro di cui il discendente, l'ascedente, il fratello od il coniuge, pure essendo stato suddito di uno Stato nemico abbia prestato servizio militare volontario in Italia in tempo successivo essendosi morto in guerra o trovandosi nelle speciali condizioni di onore o di salute sopra riferite per la amnistia al milite colpevole.

3) La amnistia per reati come ad 2 è concessa pure al suddito nemico che abbia prestato volontariamente servizio militare italiano con fedeltà ed onore dopo il reato e prima dell'armistizio.

4) Sono condonate le pene temporanee non superiori ai 5 anni inflitte per reati di minore pena che i precedenti, ai militi e rispettivamente ai parenti dei militi attrovantisi nelle condizioni dei punti 3 e 2.

L'articolo 9 del terzo decreto concede l'amnistia per i reati che importano pena restrittiva della libertà personale non superiore nel massimo a 5 anni o pena pecuniaria sola o congiunta alla suddetta imputati a persone estranee alla milizia ma rinviate alla competenza dei Tribunali militari. Sono poi condonate le pene temporanee restrittive alla libertà personale non superiori ai tre anni e le pecuniarie non oltre le 2000 lire, sole o congiunte. Le pene superiori sono ridotte rispettivamente di tre anni o di lire 3000. Questi benefici non sono applicabili a favore di coloro che al tempo in cui fu commesso il reato che si vorrebbe sottoporre all'amnistia od al condono, avevano riportato più di una condanna per reato contro la persona o la proprietà, pena restrittiva della libertà personale superiore a sei mesi ovvero si trovino sottoposti alla vigilanza speciale dell'autorità di P. S.

Per l'applicazione dell'amnistia e del indulto si osservano in massima le disposizioni della legge italiana.

Un pieno indulto per reati sui quali abbiano conosciuto le autorità giudiziarie della cessione monarchica austro-ungarica — come si accennò — concesso per ora soltanto nei territori della Venezia Tridentina.

E precisamente cessano tutti gli effetti delle sentenze di condanna pronunciate dalle autorità giudiziarie della Venezia Tridentina per i così detti reati politici e cioè i crimini di alto tradimento, di offesa alla maestà sovrana, di offesa ai membri della casa imperiale, perturbazione della pubblica tranquillità, spionaggio, sollevazione, ribellione, pubblica violenza nei riguardi di autorità, trattamento di ingiuratori non autorizzati, occultamento di disertore e seduzione di un soldato alla violazione dei suoi doveri ed i delitti di tumulto, partecipazione a società segrete, seduzione, eccitamento ad ostilità contro nazionalità e religioni, pubblico dispregio di istituzioni, offese a pubblici impiegati, intrusione nell'esecuzione di servizi pubblici, crimini e delitti previsti dal codice austriaco, inoltre crimine e contravvenzione di aiuto prestato, violazione della legge di stampa, di quelle sul diritto di riunione e di associazione e violazione delle ordinanze di indulto politica del tempo di guerra.

E' concessa poi amnistia per i delitti e contravvenzioni previsti dal codice penale austriaco, eccettuato per il reato del paragrafo 337 (morte o grave lesione corporale in relazione a strade ferrate e telegrafi).

Quanto ai reati comuni sono condonate le pene restrittive alla libertà personale non superiori ad un anno e le pene pecuniarie non superiori a lire 2000; le pene superiori sono ridotte rispettivamente di un anno o di lire 2000.

## Le nuove miglie ai maestri

La Presidenza del Consiglio dei ministri, Ufficio centrale per le nuove province, ha telegrafato 4 corr. N. 400/75, comunicando che i benefici concessi ai maestri elementari delle vecchie provincie con i decreti 13 maggio N. 1129 e 3 giugno N. 737 anno corrente sono estesi con effetto retroattivo dal 1.º maggio 1919, rispettivamente 1.º giugno 1920, anche ai maestri e alle maestre delle scuole popolari e cirche della Venezia Giulia e Tridentina, retribuiti sui fondi provinciali e distrettuali. Da tale provvedimento sono esclusi gli insegnanti elementari del Comune di Trieste, il quale disporrà per essi particolare trattamento.

In seguito alla determinazione della Presidenza del Consiglio dei ministri la Giunta provinciale per l'istituzione e l'amministrazione dei comuni della provincia di Gorizia e Gradisca e dei distretti aggregati disporranno immediatamente che ai maestri e alle maestre siano computati e liquidati al più presto i nuovi emolumenti, tenendo presenti le seguenti disposizioni della Presidenza del Consiglio:

1) Alle tabelle Berenini (D. L. 6 luglio 1919, N. 1289) sarà sostituita nel computo dei quadrienni la tabella B annessa al decreto 13 maggio u. s. N. 1129 pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del 24 agosto a. c., agli effetti dell'art. 1 della circolare della Presidenza del Consiglio dell'8 gennaio 1920, comunicata dal commissario Generale Civile con circolare 15 gennaio 1920, N. 07112 C, fermi restando gli articoli 2, 3 e 4 della circolare stessa.

Detti aumenti quadriennali decorreranno dal 1.º maggio 1919 nella misura di lire 200.

## I numeri indici del caro-vita

Confronto fra Trieste e le altre città del Regno

Dall'ufficio municipale di statistica, ci vengono comunicate le tabelle concernenti i bilanci famigliari per i mesi di luglio (per Milano, Roma, Firenze, Venezia, Trieste) ed agosto (raffronto fra Milano e Trieste) e le considerazioni pubblicate nel bollettino statistico della città di Milano.

E' una pubblicazione molto interessante, perché serve a stabilire che se Messico piange, Sparta non ride, e tutte le città del mondo sono sottoposte alla medesima calamità del caro-vita.

Il bollettino mensile della città di Milano pubblica nel suo numero d'agosto i bilanci famigliari compilati dagli Uffici del Lavoro di Milano, Roma, Firenze, Venezia e Genova, secondo le norme contenute nel convegno statistico del 6, 7 ed 8 luglio in Milano e fa le seguenti considerazioni:

Per le prime quattro città, i bilanci si riferiscono a famiglie operarie e la differenza nella spesa alimentare deriva soprattutto dalla differente quantità di vino attribuito al consumo normale.

Per Genova, quell'Ufficio del Lavoro e la locale Camera di Commercio ed Industria,

Bilanci famigliari nel mese di luglio 1920

GENERI	MILANO	ROMA	FIRENZE	VENEZIA	GENOVA	TRIESTE
Pane	10.000	9.100	11.300	10.100	7.700	8.400
Risa	2.500	3.500	1.000	1.400	3.700	1.000
Pasta	1.600	2.000	2.500	3.000	1.400	1.800
Patata	3.000	2.400	3.000	1.700	2.000	5.100
Legumi sechi	6.000	1.200	2.000	1.300	2.000	2.200
Verd. ort. e leg. fr.	4.000	3.400	7.500	4.000	2.000	3.400
Carne	0.500	0.700	0.300	0.500	0.500	0.500
Burro naturale	0.400	0.600	0.500	0.500	0.500	0.500
Olio	1.200	3.000	0.625	0.500	0.625	0.800
Raffinaggi	0.300	0.300	0.300	0.300	0.300	0.300
Latte	1.600	0.800	0.800	0.800	0.800	0.800
Carni e frattaglie	20.000	23.000	3.000	18.000	2.500	16.000
Pesce fr. e con.	12	6.35	1.000	4.900	2.500	4.200
Uova	0.300	0.400	0.300	0.300	0.300	0.300
Salsi	0.300	0.400	0.300	0.300	0.300	0.300
Salsa di pom.	0.300	0.400	0.300	0.300	0.300	0.300
Sale	0.300	0.400	0.300	0.300	0.300	0.300
Zucchero	0.800	0.451	0.625	0.55	0.300	1.70
Caffè tost. e surr.	0.150	0.345	0.500	0.75	0.200	0.400
Frutta stag.	0.500	1.600	2.000	1.400	0.800	0.800
Vino comune	1.300	7.800	7.000	16.800	4.000	7.000
Compl. aliment.	104.92	113.71	93.66	118.81	140.58	139.84

hanno preferito studiare i consumi di alcune famiglie di piccoli impiegati.

Tutti poi rispecchiano nei differenti quantitativi di consumo di uno stesso genere, e più nella preferenza o nell'esclusione assoluta di uno o di più generi, la differenza grande ed incoercibile degli usi locali.

E quanto alla differenza tra le varie spese totali ed alla sua influenza sulla confrontabilità della futura serie di numeri indici, ci piace riportare, segnalando all'attenzione del lettore, il brano relativo dell'ordine del convegno del 6 luglio di cui sopra.

«Il convegno dichiara, peraltro, essere necessario far presente che cifre effettive della spesa indicata nel bilancio della famiglia, non possono essere prese a base per la determinazione del minimo di salario e che esse servono soltanto per determinare le variazioni periodiche dei prezzi».

Così che l'indice che ne deriva è, in effetti, la misurazione delle variazioni complessive di una media ponderata di prezzi, e non quello che richiede soprattutto, unità di criterio nelle successive rilevazioni e calcoli dei prezzi segnati, specialmente quando tali prezzi rappresentano a loro volta una media tra parecchi elementi costitutivi.

I criteri ai quali in generale si informano i compilatori dei bilanci, sono esposti nelle seguenti note dell'Ufficio di statistica di Firenze.

«Bilancio completo di spesa settimanale per una famiglia di due adulti e tre ragazzi in Firenze.

Il bilancio completo consta di cinque singole parti e cioè alimenti, vestiario, pigione, riscaldamento, illuminazione, spese varie. La quantità stabilita per i vari consumi invariati. La serie degli indici ha principio nel mese di luglio 1920.

La commissione per i postelegrafonici

ROMA, 13 sera

La commissione che si riunirà il 15 corr. per la sistemazione del personale postelegrafonico delle terre redente, sarà presieduta da S. E. Scialoja e comprenderà oltre che i funzionari del detto ufficio ed i rappresentanti dei vari partiti, i seguenti: ingegneri, ingegneri, pubblico dispregio di istituzioni, offese a pubblici impiegati, intrusione nell'esecuzione di servizi pubblici, crimini e delitti previsti dal codice austriaco, inoltre crimine e contravvenzione di aiuto prestato, violazione della legge di stampa, di quelle sul diritto di riunione e di associazione e violazione delle ordinanze di indulto politica del tempo di guerra.

E' concessa poi amnistia per i delitti e contravvenzioni previsti dal codice penale austriaco, eccettuato per il reato del paragrafo 337 (morte o grave lesione corporale in relazione a strade ferrate e telegrafi).

Quanto ai reati comuni sono condonate le pene restrittive alla libertà personale non superiori ad un anno e le pene pecuniarie non superiori a lire 2000; le pene superiori sono ridotte rispettivamente di un anno o di lire 2000.

per il primo quadriennio di ordinariato, di lire 400 per ciascun dei quattro quadrienni seguenti, di lire 500 per il sesto quadriennio di ordinariato.

2) Nel caso che le attuali percezioni dei maestri per effetto dell'art. 5 della circolare 8 gennaio 1920 predetta superassero quelle assegnate ai maestri di pari anzianità di servizio delle vecchie provincie concesse dal decreto 13 maggio 1920, N. 1129, l'eventuale maggiore differenza residua dovrà essere assorbita dal carovite per le persone a carico di cui l'art. 2 del decreto 3 giugno 1920, N. 737, pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del 15 giugno a. c.

La nuova indennità di carovite nella misura di lire 100 mensili concessa dall'art. 1 del predetto decreto dovrà essere invece concessa a tutto il personale insegnante ordinario, straordinario o fuori ruolo, indipendentemente dall'ammontare degli assegni ricalcolati come sopra.

L'applicazione dell'art. 2 del decreto 3 giugno 1920, N. 737, che ha per oggetto l'assegnazione di una indennità di carovite a chi abbia persone di famiglia conviventi ed a carico, minori o inabili al lavoro, compete una nuova indennità supplementare mensile in ragione di lire 0,85 giornaliere per ogni persona, avvertendo che per persone di famiglia debbono intendersi solo i genitori, la moglie, i figli, i figliuoli, i figliuoli, i fratelli o le sorelle.

Qualora, poi, gli insegnanti siano membri di una stessa famiglia, l'indennità supplementare suddetta compete soltanto ad uno di essi, e cioè al capo di famiglia, mentre agli altri debbono essere assegnate le indennità mensili di lire 200.

A titolo di anticipazione sui nuovi aumenti verrà liquidato ai maestri l'importo mensile di lire 100 a datare dal 1.º giugno 1920.

I generi di consumo compresi nei singoli bilanci sono limitati a quelli aventi maggior importanza e dei quali si può seguire, con una certa facilità, una notevole precisione, il prezzo corrente.

L'ammontare assoluto della spesa settimanale è dunque puramente una cifra di calcolo, per la rilevazione degli indici mensili e non può servire neppure approssimativamente come media normale delle spese effettive di una famiglia. Tale cifra non può quindi essere presa a base per la determinazione di un minimo di salario o di un salario normale.

Alimenti. Per fissarne i prezzi medi mensili, si fa generalmente la media aritmetica di quelli settimanali indicati nelle mercuriali o di quelli fissati dai calmiere. Quando si abbiano più qualità di un determinato genere ci si riferisce a quello d'uso più comune e popolare.

L'Ufficio di statistica controlla peraltro tutti i prezzi e tiene conto nel calcolo di eventuali condizioni del mercato.

Vestiario. Si sono presi in esame soltanto alcuni oggetti per i quali era più facile

La Commissione per il cambio della valuta

Sui lavori della Commissione per il cambio della valuta La Libertà di Trento è in grado di dare le seguenti informazioni:

«La Commissione per lo studio dei problemi derivanti dal cambio della valuta, presieduta dal ministro del Tesoro on. Meda, sostituito nella di lui assenza dal sottosegretario di Stato on. Agnelli, ha iniziato nella settimana scorsa i suoi lavori. Relatore ufficiale è il comm. Brocchi, consigliere di Stato e referente delle questioni economiche finanziarie presso l'Ufficio Centrale per le Nuove Province.

Come era già stato detto, il compito della Commissione è puramente consultivo; e cioè essa farà conoscere al Governo le gravissime questioni nelle quali egli si trova molte angustie in causa degli errori commessi nella decretazione del cambio della valuta o per effetto della liquidazione dell'Austria.

Quantunque non ci sia stato possibilità di avere informazioni precise sui risultati delle sedute di finora, possiamo però dire che solo una minima parte dei problemi riservati alla sua trattazione fu chiarita.

La Commissione deve fornire agli organi responsabili la possibilità di conoscere per esperienza diretta dei cittadini delle nuove provincie le questioni gravissime che sono causa di condizioni oltre ogni dire precarie molte famiglie in seguito agli errori commessi nel cambio della valuta o per effetto della liquidazione dell'Austria. Si è impegnato un dibattito fra le due parti, giacché si deve sapere che anche il Ministero del Tesoro per la mentalità burocratica si considera come parte, e alle di cui si interviene il ministro o un suo rappresentante in tale qualità.

Tale avvertimento è opportuno e si devono fare ampie riserve affinché non si creda che siano state prese decisioni o presi provvedimenti su cose nemmeno discusse.

Trattata senza, fatte tali riserve, che il Ministero del Tesoro non faccia serie difficoltà per riprendere la pratica ora sospesa del cambio dei depositi di prima dell'armistizio esistenti al di là della linea di demarcazione in quanto gli stessi sono stati depositati nel tempo e ne sia stato seguito il ritiro od il delittore estero abbia fatto il deposito giudiziale prima dell'entrata in vigore del Trattato di pace. Crediti tuttora esistenti non sono contemplati perché per essi trova applicazione il cambio a spese del debitore dell'art. 271 del Trattato di pace col l'Austria tedesca.

Trattati fatti o da farsi coi paesi della ex monarchia (Ungheria, Ceco-Slovacchia, Jugoslavia).

A quanto ci consta non esisterebbero neppure ostacoli di massima per il riconoscimento del debito per le somme trasferite dagli istituti bancari al di là della linea di armistizio agli istituti della Venezia Tridentina a mezzo di giro.

Una domanda che sembra invece trovare difficoltà per l'accoglimento è quella di prelevare il corrispondente considerazione i depositi prelevati, quantunque non siano stati depositati dal Supremo Comando emanato nel giugno anno scorso, per il quale però il Ministero del Tesoro declina ogni responsabilità, puri pure dei depositi presso privati.

Il ministro, cioè, a quanto risulterebbe, l'«avviso» del Ministero di questi depositi presso privati potrebbe dare il diritto a frodi o per lo meno le rende probabili; si tratta di un principio che indubbiamente può essere discusso.

Nel complesso il Ministero del Tesoro dimostra voler trattare queste questioni con benevolenza, sebbene la sua azione è desiderata dai creditori importi pure per esso un aggravio piuttosto forte.

Sarà bene dunque non abbandonarsi al pessimismo, quantunque anche l'eccessivo ottimismo non sarebbe a posto.

Società Ginnastica Triestina. Domenica 17 corr. tempo attendendo, già al Monte Aoreiano, m. 1028, inscrizione a sabato sera, presso la sezione escursionisti.

Congresso dell'Unione Magistrale Triestina. Nel congresso tenutosi nei giorni 10 e 11 corr., per discutere sull'organico proposto dalla Commissione nominata dal Comitato Generale Civile, dopo lunga e vivace discussione fu votato un ordine del giorno nel quale, constatato che l'accettazione integrale dell'organico non sarebbe possibile, nega la propria firma al progetto, ricordando al Comune la promessa di rivedere il carovite e insiste affinché tale revisione sia fatta immediatamente, mentre spera che una commissione mista provveda alla compilazione di un nuovo organico che, dando affidamento di stabilità, non offenda la dignità di coloro che lo dovrebbero accettare.

Fascio di combattimento. Stamane, alle 10, sono convocati in sala Dante tutti i fascisti, le squadre di azione, i ciclisti, gli ufficiali di zona e di collegamento.

## La situazione della Venezia Giulia

Esaminata dal Consiglio Nazionale dei Fasci di combattimento

Il Consiglio Nazionale dei Fasci di combattimento, radunatosi a Milano, tiene tre sedute, di cui il *Popolo d'Italia* pubblica la relazione. Fra gli altri problemi trattati, vi fu anche l'esame della situazione della Venezia Giulia. Ripetiamo nel testo integrale riportato dal giornale milanese, quanto al convegno fu esposto:

«Giulia illustra lucidamente le condizioni di Trieste ove il fascismo conduce la sua battaglia e vittoriosa, azione basandosi sui due principali elementi di quella che ormai si può chiamare la dottrina fascista; sia realtà nazionale che in una città come Trieste non può sfuggire ad alcuno e che richiede quell'opera di valorizzazione della vittoria e di difesa della guerra che è principalmente condotta da noi e la realtà sociale, raccolta ed espressa in quel veramente aureo opuscolo contenente i postulati fascisti. Si può dire senza scioche vanterie che di quel nostro programma si sono dovuti occupare tutti coloro che sono stati costretti a trascorrere un piano di realizzazione, ricorda il programma di Giovanni Giolitti e la costituzione della Reggenza del Carnaro. Appunto perché noi disponiamo di una nostra «carta» di onestà e reali rivendicazioni di carattere economico crede che il fascismo, laddove è maggiormente sviluppato e laddove le condizioni ambientali lo consentono, debba discorsi alla costituzione di solidi organismi sindacali nazionali. In proposito, espone il lavoro condotto dal Fascio Triestino di Combattimento, al fine di strappare al proletariato industriale dalla dominazione social-jugoslava e dallo sfruttamento capitalistico.

Pagnino, di Trieste, riferisce sull'opera di realizzazione sindacale che il Fascio di Combattimento è riuscito a svolgere a complemento dell'impetuosa azione antipassivista. Attualmente a Trieste funzionano ben 11 sindacati con due cooperative e una mutua con un totale di 6000 soci. Bisogna ora estendere questa azione a tutto il meridionale e le isole, e cioè a tutto il centro della Patria italiana; il lavoro che in questo senso svolgerà, il comitato centrale non sarà speso invano. Fra le cose interessanti che ci comunica l'oratore notiamo una norma intesa a garantire la libertà di giudizio degli organizzati; il «referendum» segreto: ogni qualvolta si prospetti l'eventualità di una manifestazione di massa, il comitato centrale si adopera a far sì che questa non sia principio di moralizzazione sindacale ignorato dai dittatori del Partito socialista.

Mozzato, di Pola: La cronaca di quest'ultima settimana che i convenuti conoscono mi dispensa da lunghe illustrazioni. Si sappia solo che il Fascio locale, dopo l'assalto vittorioso ai sindacati, ha iniziato il suo lavoro di organizzazione in mezzo alla classe operaia. A tal proposito si nota già un disgregamento sensibile che ci garantisce intorno al completo prossimo affrancamento dei lavoratori dalla tutela nemica del Partito socialista. Annuncio al convegno che altri sette Fasci si stanno costituendo nel nostro distretto.

La Commissione per il cambio della valuta

Sui lavori della Commissione per il cambio della valuta La Libertà di Trento è in grado di dare le seguenti informazioni:

«La Commissione per lo studio dei problemi derivanti dal cambio della valuta, presieduta dal ministro del Tesoro on. Meda, sostituito nella di lui assenza dal sottosegretario di Stato on. Agnelli, ha iniziato nella settimana scorsa i suoi lavori. Relatore ufficiale è il comm. Brocchi, consigliere di Stato e referente delle questioni economiche finanziarie presso l'Ufficio Centrale per le Nuove Province.

Come era già stato detto, il compito della Commissione è puramente consultivo; e cioè essa farà conoscere al Governo le gravissime questioni nelle quali egli si trova molte angustie in causa degli errori commessi nella decretazione del cambio della valuta o per effetto della liquidazione dell'Austria.

Quantunque non ci sia stato possibilità di avere informazioni precise sui risultati delle sedute di finora, possiamo però dire che solo una minima parte dei problemi riservati alla sua trattazione fu chiarita.

La Commissione deve fornire agli organi responsabili la possibilità di conoscere per esperienza diretta dei cittadini delle nuove provincie le questioni gravissime che sono causa di condizioni oltre ogni dire precarie molte famiglie in seguito agli errori commessi nel cambio della valuta o per effetto della liquidazione dell'Austria. Si è impegnato un dibattito fra le due parti, giacché si deve sapere che anche il Ministero del Tesoro per la mentalità burocratica si considera come parte, e alle di cui si interviene il ministro o un suo rappresentante in tale qualità.

Tale avvertimento è opportuno e si devono fare ampie riserve affinché non si creda che siano state prese decisioni o presi provvedimenti su cose nemmeno discusse.

Trattata senza, fatte tali riserve, che il Ministero del Tesoro non faccia serie difficoltà per riprendere la pratica ora sospesa del cambio dei depositi di prima dell'armistizio esistenti al di là della linea di demarcazione in quanto gli stessi sono stati depositati nel tempo e ne sia stato seguito il ritiro od il delittore estero abbia fatto il deposito giudiziale prima dell'entrata in vigore del Trattato di pace. Crediti tuttora esistenti non sono contemplati perché per essi trova applicazione il cambio a spese del debitore dell'art. 271 del Trattato di pace col l'Austria tedesca.

Trattati fatti o da farsi coi paesi della ex monarchia (Ungheria, Ceco-Slovacchia, Jugoslavia).

A quanto ci consta non esisterebbero neppure ostacoli di massima per il riconoscimento del debito per le somme trasferite dagli istituti bancari al di là della linea di armistizio agli istituti della Venezia Tridentina a mezzo di giro.

Una domanda che sembra invece trovare difficoltà per l'accoglimento è quella di prelevare il corrispondente considerazione i depositi prelevati, quantunque non siano stati depositati dal Supremo Comando emanato nel giugno anno scorso, per il quale però il Ministero del Tesoro declina ogni responsabilità, puri pure dei depositi presso privati.

Il ministro, cioè, a quanto risulterebbe, l'«avviso» del Ministero di questi depositi presso privati potrebbe dare il diritto a frodi o per lo meno le rende probabili; si tratta di un principio che indubbiamente può essere discusso.

Nel complesso il Ministero del Tesoro dimostra voler trattare queste questioni con benevolenza, sebbene la sua azione è desiderata dai creditori importi pure per esso un aggravio piuttosto forte.

Sarà bene dunque non abbandonarsi al pessimismo, quantunque anche l'eccessivo ottimismo non sarebbe a posto.

Società Ginnastica Triestina. Domenica 17 corr. tempo attendendo, già al Monte Aoreiano, m. 1028, inscrizione a sabato sera, presso la sezione escursionisti.

Congresso dell'Unione Magistrale Triestina. Nel congresso tenutosi nei giorni 10 e 11 corr., per discutere sull'organico proposto dalla Commissione nominata dal Comitato Generale Civile, dopo lunga e vivace discussione fu votato un ordine del giorno nel quale, constatato che l'accettazione integrale dell'organico non sarebbe possibile, nega la propria firma al progetto, ricordando al Comune la promessa di rivedere il carovite e insiste affinché tale revisione sia fatta immediatamente, mentre spera che una commissione mista provveda alla compilazione di un nuovo organico che, dando affidamento di stabilità, non offenda la dignità di coloro che lo dovrebbero accettare.

Fascio di combattimento. Stamane, alle 10, sono convocati in sala Dante tutti i fascisti, le squadre di azione, i ciclisti, gli ufficiali di zona e di collegamento.

In giro per la fiera

Inaugurazione della mostra nazionale ungherese

Appena ricevuto l'invito della Fiera campionaria, la Camera di commercio ungherese di Budapest, su proposta del suo presidente cons. on. dott. Antonio Eber, decise immediatamente di partecipare alla Fiera stessa. Si costituì un comitato esecutivo presieduto dal sig. Emilio Fischer di Tóváros e il direttore della Camera di commercio ungherese dott. Eber, e il sig. Miklos fu incaricato dei lavori preparatori.

Il comitato della Fiera offrì gentilmente il hangar N. 2 ai commercianti e industriali ungheresi che in gruppo prendono parte alla mostra. La comparsa dei prodotti ungheresi alla mostra Fiera è, dopo la guerra mondiale, il primo grande atto dell'Ungheria all'estero per riallacciare rapporti economici e per creare di nuovi. Certo in condizioni non ideali la partecipazione ungherese sarebbe stata molto più ricca, ma data la situazione economica odierna si deve rilevare che tale partecipazione è davvero rispettabile. Infatti sono intervenute ben 120 grandi ditte e numerose società ungheresi con i seguenti prodotti: abbigliamento, accessori per industria tecnica, acciaio, alimenti igienici, aerei per razzicazioni, acque minerali, armature arredamenti, per abitazioni, articoli elettrici, articoli in metallo, in argento ed oro, in pelle, articoli da toilette, asfalti, automobili, baubi, biciclette, catene di ferro, calzature, colori e vernici, ceramiche, chiodi, cognac, colori e barchini, confezioni, cosmetici, costruzioni in cemento, droghe, essenze, esplosivi ed impregnazioni, ferramenta, focolai economici, galanterie, giocattoli, gomme, impermeabili, industrie artistiche, strumenti musicali, liquori, liquori, macchine elettriche e da cucine, materiale scolastico, merce d'ottone, mobili commerciali fin ed artisti per ufficio e di pelle, motori, papaveri, pellicce, porcellane, prodotti dell'arte industriale, prodotti chimici, profumerie, saponi, saponi, spazzole, spiriti, utensili da cucina, vetrami, vini spumanti, diversi.

Tutti questi prodotti si possono acquistare vantaggiosamente per il loro basso prezzo, sia anche dato il ribasso della valuta ungherese. Commercianti e industriali e tutti i visitatori in genere potranno di persona accertare, che tali prodotti sono davvero di primissima qualità in ogni riguardo.

Il padiglione ungherese è a tutto pronto. L'inaugurazione della mostra seguirà domani venerdì 15 corr., alle 10, alla presenza del dott. Eber, presidente della Camera di commercio ungherese-italiana, giunto ieri sera e con l'intervento di tutte le autorità, le notabilità e le rappresentanze cittadine e delle società di commercio nazionali ed estere invitate alla cerimonia dalla Camera di commercio ungherese-italiana.

Manifatture Cotoniere Meridionali

Gli stands N. 104 e N. 105 sono occupati dalla mostra delle Manifatture cotoniere meridionali di Napoli, comprendente i campioni di filati e tessuti di questa potente casa la quale possiede stabilimenti a Napoli, Scatoli, Angri, Nocera, Fratte di Salerno, Pelicciolo, Piedimonte, D'Alife, Scafati. La D



## L'attività della Fiera campionaria

10.000 visitatori nella giornata di ieri

Circa diecimila persone hanno visitato ieri la Fiera campionaria triestina. Nella ore pomeridiana l'affollamento al Volo era così intenso che la circolazione dei veicoli si fece difficile. Il tempo propizio ha favorito il movimento commerciale della Fiera ed ha concorso a sollecitare i lavori di riparazione per i danni subiti dagli «changars» nei due giorni di maltempo.

Tra oggi e domani le mostre degli «stands» e degli «changars» saranno completate. In questi giorni circa settantacinque vagoni di merce variano vennero trasportati sul campo della Fiera e scaricati per l'arredamento dei posteggi. La parte tecnica è stata risolta. Le vendite e gli scambi procedono con gradualità e sensibile aumento. In vari «changars» gli espositori hanno già venduto tutta la merce.

Il pubblico mostra particolare interesse all'esposizione delle industrie artistiche estere e nazionali: i mobili, gli oggetti d'arredamento casalingo, le porcellane, gli articoli di cuoio e le argenterie lavorate. Anche gli «stands» con le mostre dei modelli per signora allestiti con molto buon gusto, sono assai frequentati dai visitatori. Gli «changars» delle industrie tecniche e chimiche, alimentari e del legno richiamano anche gran folla di visitatori.

Il successo commerciale della Fiera si accentua sempre più, e per dar modo agli espositori e ai visitatori di ripagarsi delle giornate di cattivo tempo che ostacolano il movimento della Fiera, il comitato sta pensando di ritardare la chiusura di qualche giorno.

## Lo sciopero della fame cessato alle carceri di Capodistria

I detenuti in attesa di giudizio che da lunedì rifiutano di prendere cibo erano in numero di 297. Ma già martedì, secondo giorno dello sciopero, tredici detenuti accettarono il cibo.

La commissione nominata dai detenuti che si presentò alla direzione dello stabilimento carcerario per iniziare trattative per la cessazione dello sciopero era composta da: Marinis segretario della Cassa ammalati di Montebelluna, accusato politico, da Stella redattore del giornale socialista «Il proletario» di Pola, accusato politico, da Bertoni, imputato di assassinio di una cassaforte e da un sergente maggiore.

L'autorità militare inviò a Capodistria per i debiti rilievi il capitano Loni ed il segretario del Tribunale di guerra.

Ieri mattina in seguito ai provvedimenti presi dall'autorità i detenuti desistettero dal loro proposito e così l'agitazione cessò.

## Rissa fra braccianti

Il nobile atto di un venturale

Iersera verso le 23 e mezzo dal pastificio Triestino di via Pier Paolo Vergerio, veniva telefonato alla Guardia Medica per il piovio di un sanitario sul luogo dove una rissa fra braccianti s'era chiusa col ferimento di uno degli stessi.

Il sanitario dott. Lio Senig si recò sul posto con la vettura n. 56 di proprietà del venturale Marcello Culot, abitante in via del Molino a vapore.

Pare però, che fra i coinvolti nella rissa ci fosse qualcuno cui il fatto rimanesse ignoto. Poiché il ferito era stato accompagnato nel frattempo alla sua abitazione, al n. 228 della via Pier Paolo Vergerio, il dott. Senig, non sapendo dove recarsi si rivolse ad uno dei rimasti sul posto per chiedergli l'indirizzo del ferito, ma la risposta data dall'individuo fu questa: «Ma se dottor, la se cerchi lei el gall».

Altri però, biasimando il contegno del maleducato diedero le indicazioni necessarie, per cui, il bracciante Giovanni Giberna, che colpito con un bilancino da carro aveva riportato alcune contusioni alla fronte ed al naso, con conseguente ematoma, poté avere le cure delle quali abbisognava. Degno di essere rilevato è il nobile atto del venturale Marcello Culot, il quale ricondotto il sanitario alla istituzione, rinunciò in favore della stessa all'importo dovutogli per la corsa.

## Legionario fiumano derubato di 500 lire

Un sergente maggiore, legionario fiumano, arrivato ieri nella nostra città, andò a passare la notte con una donna, presso l'altolietti Rossignoli in via del Fortino.

Alle 6 di ieri mattina, la compagna del sergente si allontanò con un pretesto, lasciando aperta la porta della stanza. Il legionario continuò a dormire e alle 9 quando si svegliò, cercò il portafoglio senza più trovarlo. Allora si recò dalla padrona di casa, la quale disse di non saperne.

Il derubato denunciò la cosa al Commissariato di via Mada Vecchia.

Gli agenti, dopo una perquisizione nella stanza rinvennero sotto il letto il portafoglio con dentro una sola lira: una banconota da 500 era sparita.

Si sta cercando la ladra.

Fra suocero e genero. Carlo Sindaman venne Paltro genero arrestato, sotto l'accusa di furto di oggetti in danno del suocero Eugenio Spangher. L'arresto fu dovuto ad un equivoco, chiarito il quale, il Sindaman venne immediatamente posto in libertà. Infatti nessuna sottrazione egli aveva compiuto: bensì aveva eseguito l'ordine datogli di trasportare in luogo sicuro gli oggetti che, per le necessità dell'azienda, dovevano essere tolti dai magazzini dello Spangher.

La caduta, l'altro non si sa. Non si sa se lo si è percosso ricevuto o per essere caduto, lo studente Oreste Tene, di 22 anni, abitante al n. 15 di Via Domenico Guerrazzi, fu costretto ieri a recarsi alla Guardia medica. La ferita lacero-contusa al naso e qualche escoriazione di contorno gli furono medicate dal sanitario di turno, dott. Lio Senig.

Attentato da una bicicletta. Lo scolaro Vittorio Mallucci, di anni 8, abitante in quel di Udine n. 65, mentre rincasava, ieri nel pomeriggio, dalla scuola fu investito ed atterrito, nei pressi di casa sua, da una bicicletta, che non era riuscito a scansare. Per fortuna non riportò che una lieve ferita lacera al labbro inferiore e la frattura di due denti, sicché, medicato dal dottor Zenaro della Guardia medica, poté rincassare.

Cadute. Questi benedetti ragazzi non stanno mai fermi. Anche ieri si dovettero deplorare due disgrazie, per fortuna leggere. Lo scolaro Bruno Micheluzzi, di anni 7, abitante al n. 637 di Roiano, arrampicatosi sul tavolo di cucina, cadde in modo da riportare la frattura complicata del terzo inferiore della tibia destra.

Nella stessa disgrazia incorse pure il novenne Silvestro Budan, abitante in quel di S. Giuseppe n. 142. Il Budan, volendo saltare dalla finestra di un fenile, cadde e riportò un grosso ematoma con tumefazione al cubito sinistro.

Ambidue i ragazzi furono trasportati dai rispettivi genitori al civico ospedale, dove furono medicati dal dottor Rubini ed accolti nel IV reparto.

## TRIBUNALI

### Chiusura della sessione d'Assise

Come riferimmo nell'edizione delle 18, ieri mattina fu ripreso il dibattimento per crimine di omicidio contro il contadino Giuseppe Grizina, d'anni 19, da Simon di Sotto, in quel di Bistizza, il quale con una randellata, il 13 giugno a. c., ammazzò il suo coetaneo Giuseppe Biazzi, durante una rissa fra contadini di Buccovizza Piccola e Simon di Sotto, comuni limitrofi, i cui abitanti si odiano visceralmente.

Il Grizina, ch'era difeso dal dott. Barich, venne assolto. Il Presidente del dibattimento, comunicando che la sessione d'Assise si chiude, si congedò dai giurati, ringraziandoli per le loro prestazioni.

Con questo dibattimento si chiude dunque la sessione che si potrebbe chiamare tanto sessione delle «proroghe», quanto sessione a rate, giacché mai come questa volta si ebbero a constatare tante proroghe, che questa volta pareggiamo il numero di cause che furono prorogate, tre, sembrava, che venissero tenuti ancora nella sessione e precisamente contro Antonio Zigon, per omicidio, contro Giovanni Saitz, per infanticidio, contro Vittoria Labaz, per truffa; invece anche questi vennero rimandati alla prossima sessione, che s'inizierà il 15 novembre p. v.

Non vogliamo entrare in merito alle cause che deciderò le proroghe delle cause Zigon e Saitz, poiché si potrebbe sostenere l'esistenza di ragioni giuridiche; ma c'è la specie che non si sia dato il dibattimento contro la Labaz, che fu prorogato per un cavillo procedurale. L'accusata, ch'è a piede libero, ricevette la citazione sei giorni prima del dibattimento anziché otto giorni prima, come stabilisce la procedura penale. Da ciò la eccezione e la conseguente proroga. Ma, da ciò non consegue che non si dia un dibattimento e l'altro, così che in 20 giorni non si discussero che quattro cause, non si poteva presentare la citazione all'accusata per il prossimo dibattimento quando era presente?

Abbiamo rilevato ciò all'unico scopo di evitare inutili perdite di tempo ai giurati ed alle parti, con proroghe, e perché accorciate le sessioni, gli accusati, in caso di assoluzione, abbiano a liberarsi il più presto possibile dalle accuse di cui sono imputati e, se arrestati, riacquistare più presto la libertà.

### Grida sediziose

Aristodemo Cominotti, operaio, da Trieste, è accusato di contravvenzioni al bando 23 novembre 1913, per avere il 22 agosto 1920 capeggiato un dimostrazione gridando «Viva la rivoluzione e abbasso il Re».

Il Cominotti, un povero sciagurato, nega di aver gridato «Abbasso il Re e viva la rivoluzione», nega inoltre di aver partecipato alla dimostrazione. Assisteva, assieme alla madre e ad una cugina, come semplice spettatore. Però l'accusa viene confermata dalla guardia regia Calogero Carmelo, che procedette al suo arresto.

L'avv. mil. chiede un anno di carcere. L'avv. Padoa, difensore, chiede l'assoluzione per non provata reità e, in via subordinata, chiede condanna condizionale. Il Tribunale accetta la tesi del difensore e condanna l'accusato ad un anno di carcere con la condizionale.

Presiede il col. Bröla; P. M. avv. cap. Manca; difensore avv. Padoa.

### Dalle provincie venete

#### Deliberazioni della Giunta comunale di Gradisca

GRADISCA, 12 notte.

Ieri mattina la nostra Giunta comunale tenne seduta sotto la presidenza del Sindaco on. Antonio Zumin.

Il Sindaco comunicò di avere richiamato l'attenzione del Governo sullo stato di proprietà demaniale situata alla porta «Gori» la quale con poche riparazioni potrebbe essere adibita per alloggio di truppa; che in seguito a domanda del Comune la Sezione Ricostruzioni ha iniziato il lavoro di ripulitura di altre strade comunali, l'espurgo dei canali, il riattamento del macedo e della Casa di Ricovero, la ricostruzione di tre case di proprietà comunale; che il Commissario di viale Civile ha revocato l'autorizzazione di demolire la cinta esterna del Castello assendosi constatato che la stessa costituisce una necessità per la sicurezza e una inderogabile garanzia per il buon regime interno del reclusorio; che furono fatte pratiche perché nella nostra città venisse fissata la sede di una sezione della cattedra ambulante di agricoltura che verrà istituita nella provincia; che in seguito alle energiche rimostranze fatte dal Comune si ebbe dalle Officine Elettriche dell'Isola l'assunzione di seri provvedimenti atti ad evitare il ripetersi delle interruzioni dell'illuminazione pubblica e privata; che l'Amministrazione del Comune di Udine ha deliberato l'affranco delle grazie dotali di fondazione Topo-Wassermann; che la provincia ha dato l'autorizzazione all'acquisto del fondo adibito a piazzale mercato animale con una spesa di lire 26.000; che venne fatta offerta di vendita della caserma «Principe Umberto» di proprietà del Comune allo Stato per la somma di 1 milione di lire; che furono fatte richieste di indumenti, effetti letterici ecc. da distribuirsi nell'incipiente stagione invernale alle persone bisognose; che furono chiesti schiarimenti al Consorzio provinciale d'approvvigionamento per il fatto che mentre qui e paesi contornanti il pane viene confezionato con farina scotta, qui viene venduto, in tutte le panetterie, pane bianchissimo confezionato con farina doppio zero; informa infine che tra qualche giorno incomincerà a funzionare la stazione comunale di monta taurina.

Indi la Giunta prende le seguenti deliberazioni: imposizione di un'addizionale comunale del 100 per 100 su tutte le imposte dirette prescritte nel Comune nell'anno 1920; approvazione del progetto di ricostruzione della casa n. 53 di Via Nazionale di proprietà comunale e le pratiche iniziate con la Società del Teatro per la cessione del fabbricato distrutto al Comune che lo ricostruirebbe trasformandolo in mercato coperto con sovvenzioni governative; approvazione dell'esecutivo di istituire un corpo di pompieri dando incarico ad una commissione composta dai sigg. Sindaco, Marizza e Viola di presentare proposte concrete in altra seduta; chiama a far parte della commissione di finanza i sigg. Gratton, Mreule e Vergina; in seguito a rinnovata domanda delibera definitivamente di vendere a Santina Morassutti un fondo comunale per l'importo di lire 1000.

In fine la Giunta, in seguito ad invito del Commissario Civile e considerato che gli adetti comunali sono chiamati a curare gli interessi di tutti i cittadini senza distinzione di partito, invita l'on. Sindaco a far presente al Consiglio comunale che il Comune che abbandonando essi il servizio in caso di sciopero politico, da qualunque Partito venisse imposto, saranno considerati dimissionari e ciò tanto più che la loro Federazione esclude la partecipazione a scioperi politici.

### SPETTACOLI D'OGGI

Teatro Verdi, Compagnia G. Sichel. Ore 7.30. «Lotta elettorale» 3 atti di Hennequin e P. Weber.

Politeama Rossetti, Stagione d'opera. Alle 20.30. «La fanciulla del West», 3 atti di G. Pacini.

Teatro Fenice, Compagnia veneziana. Alle ore 20.30. «Nobilità de undez onzes», 5 atti di E. Canalis.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

Teatro Eden, dalle 16. «A rompicollo» (IV parte) in 5 atti di G. Sichel.

## TEATRI E CONCERTI

Verdi, «Il coccodrillo», commedia cosiddetta satirica, di Vittorio Sardan, è stata esumata e ridestata dal meritato oblio per motivi che nulla hanno di comune con l'arte. Nel naufragio che si subirono su un'isola, e pur avendo visseri solo per pochi giorni, c'è cano di sopraluoghi suscitando rivalità, l'autore ha voluto raffigurare lo stato permanente della discordia umana della quale la commedia dovrebbe fare la satira e invece riesce soltanto a rendere, parte corografica e l'avventura romantico-sentimentale per alcuni episodi sufficientemente banali.

Il coccodrillo è buon testo per operaista. Il pubblico numeroso, che non era in vena di rimostranze, si è limitato a zittire la commedia dopo ogni atto e ad applaudire gli attori per le varie fattezze.

Stasera «La lotta elettorale», di Hennequin e Weber. Domani con «La dame de chez Maxim», la signorina Marga Cella avrà la sua serata d'onore.

Politeama Rossetti. Stasera, alle 20.30, precise prima rappresentazione dell'opera «La fanciulla del West», protagonista la signora Ernestina Pol-Rossignoli e con gli altri esecutori già annunziati. Dirigerà il maestro Bavagnoli. Per domenica si annunzia una unica rappresentazione diurna dell'opera «Un ballo in maschera», con il tenore Pertile e tutti gli altri esecutori delle rappresentazioni serali.

Fenice. Il pubblico ascoltò con diletto la festa dell'attori della compagnia Michele Luzzi dopo ogni atto.

Stasera ultima recita della fortunata stagione, con la commedia di De Biasio «Nobilità de undez onzes» e il monologo «Diogene» detto da Carlo Micheluzzi.

Eden. Il pubblico continuò ad affollare il teatro alle proiezioni della cinematografia. «A rompicollo», che è davvero interessante. Applausi e risate a «Sganapino» ed ai suoi bravi compagni.

Oggi, «A rompicollo» e una commedia brillantissima.

Primo concerto Barison. Domani sera, nella sala della Filarmonico-Drammatica, si terrà il primo concerto del Quartetto Barison con Cesare Barison (I violino), Bruno Mailer (II violino), Lionello Levi (viola), Ettore Sizon (violoncello), con la cooperazione del dott. Veneziani (pianoforte), del professor Benazzi (corni), Dini (fagotto), Mascorotti (contrabbasso) e Venturi (clarinetto). Il programma comprende musica di Beethoven.

### CINEMA E VARIETA

Ultime rappresentazioni della quarta serie di «A rompicollo» all'Eden. Contrariamente al desiderio del pubblico le serie di «A rompicollo» non possono essere più che quattro, per ragioni di amministrazione e di spazio. Visione d'orrore. L'orribile suadente. Stasera, alle 20.30, precise, il secondo ed il quarto spettacolo sono di una drammaticità veramente impressionante. La distesa del deserto. Il minant nel secondo episodio ha strappato anche ieri gridi d'orrore dal pubblico. Fortunatamente questa impressione è rimasta e stata dal sorriso chiaro angelico divino di Pagan White, il cui coraggio sfida ogni pericolo, e senza vincere alla morte. E' la vera avversaria del propagatore della peste, di W. Fanz, al quale la bella fanciulla si contrappone come il bene al male, come un angelo a un demone.

Qualche commento potremmo fare ad un simile spettacolo di una brillante commedia recitata dall'impareggiabile Sganapino e dalla sua brava compagnia? E' difficile davvero immaginare uno migliore. Sganapino riesce a far ridere il pubblico per oltre mezz'ora ogni sera, e di un riso che fa buon sangue.

Cinematografo Italia. Una sfilata di automobili attendeva ieri fuori del cinematografo Italia, dove le proiezioni di «Zoya» con Diana Karenne protagonista procedono fra un così grande entusiasmo del pubblico che la direzione dell'Italia è stata costretta ad affrontare qualunque spesa, pur di poter tenere allo schermo questa pellicola, che sarà qualche giorno. «Zoya» era al suo ottavo giorno di vita... Un successo, come si vede, che ricorda quello del «Padrone delle tenebre».

E, bisogna aggiungere, un successo meritato. Non abbiamo sbagliato paragonando Diana Karenne ad Eleonora Duse. Facendo le dovute riserve per la grandezza incomparabile della Duse, e tenendo conto che una cosa è il cinematografo ed un'altra il teatro, bisogna pur dire che questa attrice ha dato un contributo alla storia della personalità di Diana Karenne. E pare forse molto tempo ancora prima che una seconda Diana Karenne appaia allo schermo.

In «Zoya» questa singolare attrice ha trovato una parte nella quale può compiutamente emergere. E questo il segreto di un successo, per il quale ogni avremo all'Italia, dopo dieci anni, lo stesso pubblico affollato ed elegantissimo della prima.

L'orario è il seguente: ore 4.30, 5.50, 7.15, 8.35 e 10.

Cine Edison. Oggi vediamo rappresentato un bellissimo lavoro americano, molto originale. Le armi e l'uomo. E' notabile la facilità con cui i coltivatori americani si servono delle loro armi, e nota la valentia del loro occhio, e si sono visto spesso delle mirabili al bersaglio. Ebbene in questo dramma noi vediamo il bel e il brutto che fa il giuramento di uscire sempre disarmato; e benché provocato egli resiste alla tentazione di difendersi con le armi, sino a vedersi arrestato e condannato a morte. Ma all'ultimo momento quando egli ottiene di poter dare un bacio alla madre e al fratellino, toccato da un nuovo insulto, si ribellano in lui i sentimenti bellici e si vendica dei suoi nemici. E allora — ripreso il processo — egli viene assolto.

Le rappresentazioni di «Max e la sua zinghera» continuano a dare molto interesse in questi giorni con tanto piacere.

Le simpatie generali che ha incontrato André Brabant, questa bellissima e fine artista, ci danno affidamento di rivederla tra non molto in altre delle sue creazioni che a Parigi la resero popolare.

Le proiezioni hanno luogo dalle 17 in poi. Ultima alle 22.15.

Max Linder ancora richiesto al Gran Cine Savoia. Per favorire tutte quelle centinaia di persone che ieri non poterono entrare nel salone, cansa la grande rezza di pubblico, la direzione è indotta di continuare ancora oggi (ultimissimo giorno) le rappresentazioni di «Max e la sua zinghera» in «Max in convento», perciò si preteggono i biglietti già acquistati di approssimarsi alle prime rappresentazioni poiché i medesimi saranno annullati per le rappresentazioni del prossimo programma.

Oggi ultimissimo giorno principando dalle 17 in poi.

Domani «Cocetta»... Cosetta....

Salone Novo Cino. Oggi per l'ultimo giorno si proietta la sensazionale e commovente pellicola «L'indiano» con la bellissima ed attrice Thea, il bravissimo Aurelio Sidney e quel piccolo amore di Mimi, che in questo simpatico ritorno abbero un enorme successo.

Domani si inizieranno le proiezioni della bellissima pellicola con Enrico Caruso in «Mio cugino».

## Marina e Navigazione

### Piroscafo catturato dal Governo rumeno

Siamo informati che per vivo interessamento di S. E. Salata, capo dell'Ufficio Centrale per le Nuove Provincie, la nota questione del tentato sequestro del piroscafo «Iris», della Società Martinovich di Lussinpiccolo, da parte del Governo rumeno, è stata sottoposta alla Commissione delle riparazioni di Parigi. Il principio della illegalità della cattura viene sostenuto con validi ed efficacissimi argomenti e si ha quindi motivo di ritenere che il Governo rumeno dovrà cedere e dovrà quanto prima addiventare alla riconsegna del bel piroscafo.

Movimento nel porto. Arrivarono ieri nel nostro porto i piroscafi: «Italia», da New York, con 240 tonn. di merce varia e 186 pass.; «Iris», da Amsterdam, con 330 tonn. di merce varia; «Polynesia», da Venezia; «Kalmán Kiraly», da Marsiglia e Venezia, con 1230 tonn. di merce varia; «Venezia» da Venezia; «Ravenna», da Ravenna.

Partenze: nessuna.

### Notiziario Mercantile

Tassi di cambio per le ferrovie italiane. Ecco i tassi di cambio fissati il 10 ottobre e da valere sino a nuovo avviso: su Berna lire 32.12; su Parigi 163.30; su Londra 85.34; su New York 24.19; oro 338.35.

Cambi in Italia. MILANO, 13: su Francia 166.19; su Svizzera 404; su Inghilterra 88.40; su New York 25.40; su Berlino 33.

ROMA, 13: su Francia 165.75; su Svizzera 404; su Inghilterra 88.40; su New York 25.15; su Berlino 33.10.

### CORRESPONDENZA APERTA

Tradito. Ci pareva di esserci spiegati chiaramente. Comunque le ripetiamo con maggiore precisione il nostro punto di vista. Ella ci scrive che non può più vivere perché sconosciuta, sola e bisognosa di assistenza materiale e morale. Minaccia in caso non le venga suggerito un rimedio di dedicarsi alla vita allegra. Le rispondiamo: Ella non è sconosciuta, ma è stata ingannata dalla nostra città non ha mai lasciato andar via senza consiglio ed aiuto chi ricorre ad essa in caso di vero bisogno. Se Ella vorrà sinceramente esporre la sua situazione e se le cose stanno realmente come dice, troverà all'Assistenza civile quell'appoggio materiale e morale che le caratterizza di riprendere con dignità il cammino della vita, cammino arduo per tutti, coperto per tutti di incamini e di spine! Non bisogna però mai disperare! Abbia presente che siamo qui per aiutare e non per soffrire con consiglio: non per aspirare a soddisfazioni ed a gioie impertinente che solitamente non esistono!

Pulito. Il miglior sapone è il più semplice e precisamente quello fatto col puro olio d'oliva. A suo tempo il sapone cosiddetto «Candia», corrispondeva perfettamente. Desidero. Forse che si, forse che no! E chi lo può dire da lontano? Studente Pola. Studente universitario. Non ancora stabilita la data della rispettiva dell'Accademia Bevilacqua. — Curioso. Le trattorie di prima categoria debbono chiudere alle ventiquattro e quelle di seconda alle 23. — Lillo. Anche le donne potranno partecipare a quel corso. — Battesimo Sergio è un bel nome che si può dare anche a una bambina la quale non sarebbe, come Ella teme, la prima ad essere così chiamata.

OGNI GIORNO UNA. Un padre al figliuolo discolo a tutta prova: «Se lo hai fatto e potessero scrivere, questa mia la ricevereste sulle spalle. «Vostro, ecc.»

SCIARADA. Figlio son io di generoso core: Sempre o con tutti riesco vincitore. Soluzione del giuoco precedente: PAR-LAMENTO.

Stampato ed edito dalla Società editrice italiana Roma-Trieste. Redattore responsabile Augusto Tocco - Trieste.

## NUOVI ARRIVI

Stoffe da signora Velluti Sealskin

M. WEISS TRIESTE-FIUME-MILANO

F.lli BROK & Co. - TRIESTE

Specialità VETRAMI: tastre di vetro bicchieri, ecc.

Fiera Campionaria Internazionale TRIESTE

Stand N. 95. Gruppo II

La 19.a giornata di corse a San Siro

MILANO, 13 sera. Ecco i risultati del 19.o giorno della riunione d'autunno a San Siro:

Premio Castello (a vendere) L. 5.000, m. 900: 1.o Pompea; 2.o Alma; 3.o Melianto. Due lunghezze, una lunghezza e mezza. Totalizzatore: 11, 6.50, 7. La vincitrice rimane invenduta.

Premio Cinesello. L. 6.000, m. 2000: 1.o Vespedda; 2.o Il Falco; 3.o Cascarilla. Una lunghezza, 2 lunghezze e mezzo. Tot.: 9, 7.50, 11.

Premio Coriano (nursery handicap a vendere) L. 5.000, metri 1000: 1.o Orazio; 2.o Trau; 3.o Etere. 3 di lunghezze, una lunghezza. Tot.: 44, 15.50, 10.50. Orazio a vendere per L. 10.000, comperato per L. 12.000 dal cav. Ruggiero.

Premio Luino. L. 10.000, metri 1200: 1.o Antonia; 2.o Endore; 3.o Jordham. Una lunghezza, due lunghezze. Tot.: 19.

Premio Figno (a vendere) L. 5.000, metri 1500: 1.o Lab; 2.o Drag de Villars; 3.o Banjo II. Una lunghezza e mezzo, una incoltatura. Tot.: 14.50, 8, 9. Il vincitore è comperato per L. 8.100 dal cav. Strivoli.

Premio Arcore. L. 6.000, metri 1000: 1.o Fureto; 2.o Daisy Belle; 3.o Malvagna. 2 di lunghezze, mezza lunghezza. Tot.: 17, 8, 6.50, 19.50. Il vincitore viene comperato per 20.000 lire.

Premio Chiaso (handicap ascendente) L. 5.000, metri 1400: 1.o Turco; 2.o Capella; 3.o Sisti. Una lunghezza, 2 lunghezze. Tot.: 34.50, 13.50, 12.50, 18.60.

**Odontina Venus Bertelli**



ODONTINA Venus Bertelli  
Trena Dentifrica  
A. Bertelli & C. MILANO

**TENIA (VERME SOLITARIO)**

TENIFUGO VIOLANI del Chimico Farm. G. VIOLANI, Milano. Dose: per adulti L. 9; per bambini L. 8.30. — Vendesi in tutte le farmacie.

**Occasionissima**

causa partenza vendosi 5 case nei pressi S. Giusto e Via Donato Bramante, per chiarimenti rivolgersi presso Giorgio Coroneo, Via Valdivrivo N. 14, II p. Trieste.

**Da vendere Da vendere**

**Macchina a vapore**  
Originale Suizer. 60 HP

ot:mo stato, attualmente in funzione

Indirizzo al «Piccolo»

**"UNIONE COOPERATIVA DELLA VENEZIA GIULIA"**

Dal 1 agosto presso

**L'UFFICIO CENTRALE**

Via San Francesco No. 16 I p. funziona la

**Sezione Risparmio**

la quale rilascia libretti di Risparmio, verso un primo versamento di qualunque importo,

**al tasso d'interesse del 5%**

libero d'ogni aggravio per il depositante.

L'Ufficio è aperto tutti i giorni lavorativi: dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 18.

**LA DIREZIONE**

**CIOCCOLATO**

**"LA PERVGINA"**

DIREZIONE ITALIANA  
CAPITALE ITALIANO  
MAESTRANZA ITALIANA

**ALLA FIERA, STAND N. 56**

**TUTTI GLI ADERENTI**

alla Fiera Campionaria Internazionale di Trieste devono consultare

**IL SOLE**

Giornale del Commercio dell'industria e dell'Agricoltura. Per chiarimenti rivolgersi al sig. VICO BERSELLINI HOTEL DE LA VILLE - TRIESTE

**BANCA COMMERCIALE ITALIANA**

Capitale Sociale e Riserve L. 530.000.000  
Direzione Centrale: MILANO



**Maria Martinoli-Poli, assieme alle figlie, generi e nipoti, straziati dal dolore, danno notizia della morte del loro amato capo**

## CARLO POLI

avvenuta a Trieste oggi alle ore 5.

I funerali seguiranno venerdì 15 corr. alle ore 10.30, movendo il convoglio dalla cappella dell'Ospedale civico, direttamente al Camposanto.

Milano-Trieste, 13 ottobre 1920.

Il presente serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa Zimolo, Corso V. E. III, 41

**GIORGIO MONTI, in nome dell'assente famiglia, partecipa agli amici e conoscenti il decesso del suo caro amico**

## CARLO POLI

avvenuto quest'oggi alle ore 5.

La salma verrà trasportata direttamente al cimitero, partendo il convoglio dalla cappella del civico Ospitale.

Trieste, li 13 ottobre 1920.

## ANTONIO M. PREMUDA

d'anni 56

santamente come visse, spirava ieri alle ore 19, dopo brevi sofferenze, circondato dall'affetto dei suoi cari.

La desolata consorte GISELLA, assieme ai congiunti, partecipa l'irreparabile perdita a quanti lo conobbero.

I funerali del caro Estinto avranno luogo giovedì alle ore 16.

Lussinpiccolo, 13 ottobre 1920.

## Vittoria Vidacovich De Rin

spirava oggi all'alba dopo lunga malattia.

Il desolato consorte avv. dott. Gerolamo Vidacovich, i figli avv. dott. Nicolò, Giuseppe, Antonietta, Eloisa, Caterina e Maria in Zaffotti, il fratello ing. Paride De Rin, le sorelle Caterina e Bianca, il genero Guido Zajotti e la cognata Carolina De Rin Schroeckenfuchs ne danno il triste annuncio ad amici e conoscenti.

Il trasporto delle ceneri seguirà il giorno 14 alle ore 16, partendo il convoglio dall'abitazione in via Sanità 15.

Trieste, 13 ottobre 1920.

Il presente serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa Zimolo, Corso V. E. III, 41

La Società Anonima di Navigazione a Vapore «Liburnica» in Lussinpiccolo adempie, con vivo dolore, il triste ufficio di annunciare il decesso, avvenuto iersera, del suo benemerito consigliere d'amministrazione e direttore signor

## Antonio M. Premuda

che sino dalla sua fondazione ed ancor prima presso la Società di Navigazione a Vapore Eredi MATTEO PREMUDA e C. a cui essa succedette, dedicava - vantaggio dell'azienda la proficua sua collaborazione, dando esempio luminoso d'operosità e rettitudine.

La Società serberà sempre di Lui grata memoria.

Lussinpiccolo, 13 ottobre 1920.

## Maria Bertoja

spirava ieri nel pomeriggio, dopo brevi sofferenze.

Costernatissimi, il marito Giovanni, la figlia Temis e la nipotina Dora, partecipano tale irreparabile sventura agli altri parenti, agli amici e conoscenti.

I funerali della carissima estinta seguiranno venerdì 15 corr., alle ore 14.30, movendo il convoglio dalla cappella dell'Ospedale civico.

Trieste, 13 ottobre 1920.

Il presente serve quale partecipazione diretta

Primaria Impresa Zimolo, Corso V. E. III, 41

A tutte le autorità e gentili altre persone che onorarono con la loro presenza i funerali della nostra amata zia

## ROSA ved. de ROTA

naia Danelon

inviamo i nostri più sentiti ringraziamenti.

Cittanova, li 14 ottobre 1920.

Dott. Silvio, Mario ed Alfredo Tujach.

**CONTABILE** bilancista abile offresi qualche ora al giorno. Indirizzare «Piccolo». 5376 C.  
**CONTABILE** capicassino, pratica generale tutti lavori ufficio, attualmente occupato, scopo migliorare posizione, compierebbe presso prima-ria «Piccolo». 5377 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5378 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5379 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5380 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5381 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5382 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5383 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5384 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5385 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5386 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5387 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5388 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5389 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5390 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5391 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5392 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5393 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5394 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5395 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5396 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5397 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5398 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5399 C.  
**CONTABILE** corrispondente con cognizione della lingua italiana, abile, come contabile, offresi sub-pronta entrata: buone referenze. Offerta sub-«Piccolo». 5400 C.

**Camera ammobiliata e pensioni private**

cent. 20 la parola. Minimo L. 2.-

**CAMERA** bella, ammobiliata, due letti, affittasi, pressi Piazza Oberdan, periodo Fiera. Indirizzare «Piccolo». 5342 F.

**CAMERA** bella, ammobiliata, due letti, affittasi, presso Piazza Oberdan, periodo Fiera. Indirizzare «Piccolo». 5343 F.

**CAMERA** grandissima, ammobiliata, centro, sole, affittasi. Indirizzare al «Piccolo». 5344 F.

**CAMERA** bella, ammobiliata, salotto, periodo Fiera. Indirizzare «Piccolo». 5345 F.

**CAMERA** pulitissima affitta famiglia tedesca, durante tempo Fiera. Piazza Oberdan. Indirizzare «Piccolo». 5346 F.

**CAMERA** ammobiliata o vuota, affittasi a si-gnorina. XX Settembre 56. V. 5347 F.

**PHANTO**, casa, ricevono signori, signore, pres-tatissimi, ottima cucina. Indirizzare «Piccolo». V. E. 2. porta 12. 5348 F.

**STANZA** bella, matrimoniale, ammobiliata, affit-tasi per Fiera campionaria. Via Raffineria. Indirizzare «Piccolo». 5349 F.

**STANZA** bellissima, volendo pensione, telefono, uso salotto, affittasi solo distintissimo signore. Indirizzare «Piccolo». 5350 F.

**STANZA** ammobiliata, bellissima, una eventual-mente due persone, centro, luce, affittasi periodo Fiera. Indirizzare «Piccolo». 5351 F.

**STANZA**, vuota, affittasi, persona per bene. In-dirizzare al «Piccolo». 5352 F.

**STANZA** elegante, ammobiliata, affittasi: esclu-sivo. Indirizzare al «Piccolo». 5353 F.

**STANZA** ammobiliata, con due letti, con costo affittasi: esclusi bambini. Schiavuzzi, Alessandro. Indirizzare al «Piccolo». 5354 F.

**STANZA** ammobiliata, vuota, offre signore, pen-sione. Rancio 6, III, sinistra. 5355 F.

**STANZA** letto, affittasi, periodo Fiera. Via Bat-tisti 8, III, p. 13. 5356 F.

**VITTO** abitato, ottimo, sano, variato, rivo-rano distinti signori, presso Missich, Via Bat-tisti 8, secondo. 5357 F.

**Istruzione**

cent. 20 la parola. Minimo L. 2.-

**ACCADENTE** di danza del prof. Tienimicki, via Lancia 4, 1. e 2. lezioni di danza. 5358 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5359 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5360 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5361 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5362 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5363 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5364 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5365 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5366 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5367 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5368 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5369 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5370 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5371 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5372 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5373 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5374 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5375 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5376 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5377 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5378 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5379 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5380 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5381 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5382 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5383 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5384 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5385 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5386 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5387 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5388 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5389 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5390 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5391 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5392 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5393 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5394 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5395 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5396 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5397 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5398 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5399 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5400 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5401 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5402 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5403 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5404 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5405 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5406 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5407 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5408 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5409 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5410 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5411 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5412 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5413 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5414 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5415 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5416 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5417 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5418 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5419 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5420 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5421 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5422 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5423 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5424 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5425 G.

**CONDIZIONI** speciali per famiglie. Corso accelerati, per adulti. Lezioni individuali con insegnamento perfetto della vera danza mo-derna. Scuola di danza. Indirizzare «Piccolo». 5426 G.

**BUFFET** e stipo con specchi e marmi rossi, si-  
gnorina, vendesi. Via del Pese 4, II. 5357 F.  
**CALDAIA** portatile di ghisa, nuova, venis-si, prezzo conveniente. Indirizzare «Piccolo». 5358 F.  
**CAMERA** in mogano vendesi prezzo occasione. 5359 F.  
**CAMERA** matrimoniale, noce, vendesi, occasione. Donato Bramante 10, III, destra. 5360 F.  
**CAMERA** letto, imitazione mogano, farmacia, via G. Mazzini 10, III, destra. 5361 F.  
**CAMERA** letto, cristalli, vendesi, occasione. 5362 F.  
**CAMERA** letto, cristalli, vendesi, occasione. 5363 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5364 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5365 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5366 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5367 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5368 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5369 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5370 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5371 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5372 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5373 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5374 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5375 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5376 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5377 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5378 F.  
**CAPPELLO** vellor nero, per signorina, vendesi, lire 40. Malinella 15, II, destra. 5379 F.  
**CAPPELLO**